

ROTARY INTERNATIONAL
GOVERNOR'S MONTHLY LETTER

柏原	平島	交付
2/1	3/1	4/7



OFFICE OF GOVERNOR OF DISTRICT NO. 360.

YUJIRO YAMAGISHI

C/O MATSUBISHI DEPARTMENT STORE
124 KAJIMACHI HAMAMATSU · JAPAN



No. 10 (Mar. 15. 1960)

昭和35年 3月15日

第360区ロータリークラブ

会長並に幹事殿

国際ロータリー第360区ガバナー

山岸 勇次郎

○ 皇孫御誕生を奉祝

(To Celebrate the Birth of the Imperial Grandson)

奇しくもロータリー 55周年の記念日であります
1960年2月23日に、御皇孫御誕生の御芽出度い報ら
せが伝わりましたことは、われわれにとりまして、
深い感激と喜びを覚えさせたのであります。

その上にロータリアンの御尊父及び御祖父をもた
れる皇太子妃殿下の御慶事であることにつき、一層
の感動を深くするのであります。

謹んで御祝詞を申し上げますと共に御健勝をお祈り
申し上げます。

○ 360区地区協議会予告

(The Preliminary Announcement of District Assembly)

先にお知らせしました通り、地区協議会は次年度
会長及び幹事に対して、来るべき1年の任期に処す
る準備としてロータリーの目的達成のために必要
な、クラブ運営の手段方法の基本的な問題につき研
究討議するのが主旨でありますから、次期会長、幹
事は必ず出席しなければならぬことを強調しており
ます。従って若し万一出席できない場合はその理由
を報告することになっておりますから当日までにお
知らせ頂きたいと存じます。

プログラム及プレゼンテーション担当の方は次の
通りの予定です。

第1日(4月2日)(土)

9.30~10.00 登 録

10.00~10.05 開 会 ホストクラブ
幹事 谷 肇

国 歌 “君が代”

ロータリーソング “奉仕の理想”

10.05~10.10 “歓迎の辞” ホストクラブ
会長 鈴木初蔵

10.10~10.20 開会の挨拶 “地区協議会の目的”
ガバナー 山岸勇次郎

10.20~10.25 パネル並にガバナーノミニー紹介
ガバナー 山岸勇次郎

10.25~11.15 クラブの組織と運営
(質疑応答)ガバナー 山岸勇次郎

11.15~12.00 “プログラムの均衡”
(質疑応答)
パストガバナー 盛田秀平

12.00~13.00 昼 食

13.00~13.30 “ロータリー財団について”
(質疑応答)
ロータリー財団委員 近藤友右衛門

13.30~14.30 “ロータリー情報の方法”
(質疑応答)
パストガバナー 戸田直温

14.40~15.00 休 憩

15.00~16.30 グループ研究会

(A)新会長部会

ガバナー 山岸勇次郎

(B)新幹事部会

パストガバナー 九鬼紋七

17.00~18.00 晩 餐

ロータリーソング“それでこそロータリー”

散 会

第 1 日 終 了

第 2 日 (4月3日) (日)

10.00~10.05 ロータリーソング

“R-O-T-A-R-Y”

10.05~10.40 “ロータリー文献の利用”

(質疑応答)

ロータリーの友委員会委員 磯部泰輔

(沼津)

10.40~11.00 “地区資金に就て”

(質疑応答)

地区資金委員 荒川長太郎

(名古屋)

11.00~11.20 “ロータリー拡大の機会”

(質疑応答)

ガバナー 山岸勇次郎

11.20~12.00

“アメリカのロータリークラブ雑感”

ロータリーフェロー 宮田絹栄

12.00~13.00 昼 食

13.00~14.00 タウン ミーティング

モデレーター ガバナー 山岸勇次郎

パネル パストガバナー 伊藤次郎左衛門

“ ” 戸田直温

“ ” 盛田秀平

“ ” 九鬼紋七

“ ” ガバナーノミニ 佐治博

“ ” 磯部泰輔

“ ” 近藤友右衛門

“ ” 荒川長太郎

14.00~14.05 新年度委員委嘱

ガバナー 山岸勇次郎

14.05~14.25 感想と抱負

ガバナーノミニ 佐治博

14.25~14.50 感 想 参加クラブ代表

14.50~14.55 閉会の辞

ホストクラブ副会長 国分忠之助

14.55~15.00 ロータリーソング “手に手つないで”

散 会

第 2 日 終 了

○ 360 区幹事会

(Meeting of Secretaries)

幹事懇談会は来る6月25日伊勢 R.C のホストによって伊勢市において開催せられます、詳細については伊勢 R.C より通知があるはずであります、新旧幹事諸君は、挙って御出席下さるよう御願いたします。

○ 地区分割

(Redistricting)

日本の地区分割は現在六地区になっておりますが、本年7月1日より350地区が350地区(北海道)と、352地区(東北六県)に、分割されることになり、7地区となります。

尚 355 地区の分割も提議されたのでありますが、今回は延期になりました。

また従来地区に属さなかった、ギリシヤ、イスラエル、チャイナ、ホンコン、マカオは次ぎの通り地区を構成することになりました。

197 地区 ギリシヤ

199 地区 イスラエル

345 地区 チャイナ(台湾を含む地方)

ホンコン、マカオ

○ 二つの新地域

(Two New Geographical Region)

琉球諸島の沖縄の那覇ロータークラブが結成されて、本年2月12日に承認されました。

昨年12月26日ニューギニアに Gorcka と Lae のロータークラブが同地域の最初のロータークラブとして承認されました。

これでロータークラブが存在する国と地域は115を数えることになりました。

○ 1961-62年ガバナーノミニニ選任について

(Early Nomination of R. I. Officers For 1961~62)

1961年東京における国際大会に出席する R. I. の役員は5月13日桑港発5月27日横浜着のプレジデント・ウィルソン号にて出発する予定であります、1961~62年のガバナーノミニニで東京大会に出席せらるる方は国際協議会に出席後直ちにこれに乗船することになりますので、同行を希望せらるるならば早く予約をしなければならぬことになるのでありま

す。それ故これ等のガバナーノミニーは1960年の9月1日迄に事務局に申出でる必要があるため今回 R. I. 理事会では必要な場合は郵便投票によって、早目に選出することを認めることになりました。

○ 1965年の国際大会

(1965 Convention)

4年目毎に北米以外の国において国際大会を開くことが規定されていることは御承知の通りであります。1961年日本で行われた後の1965年の国際大会は南米アルゼンチンのブエノスアイレス R. C. の招請によって、R. I. 理事会は同市において挙行することに定めたようであります。

○ 奉仕「こそわが務め」の新刊計画

(Future Edition of "Service is My Business")

職業奉仕の参考書として「奉仕こそわが務め」の邦訳が刊行されて、ロータリー精神が実際の職域に浸透する実例を教えてくださいと多くの方の既にお承知のところではありますが、その後邦訳本の増刷が絶えておりますので、御覧にならない会員も少なくないことは遺憾であります。

ところが今回 R. I. 本部におきましては内容を新にして新刊を発行する計画をたて、いるようであります。そのためロータリアンの職業奉仕に関する実例とか、人を感動さす話等の蒐集を始めているのであります。各クラブにおかれまして、このような実例を御提供下されば職業奉仕に生気を与え且つそれを身につけるために大いに役立つことは申すまでもありません。しかし書中には人名は明記しないことになっているようであります。

どうか余り謙譲の美德にとらわれることなく、大いに御公表頂きますようお願い致します。

○ 学生交換の提唱

(Student Exchange Program)

米国ペンシルベニア州 741地区ガバナーより学生交換計画の申越しがありました。日本のクラブと学生交換を欲しているのですが、わが地区では受入態勢が整っていないことを回答しましたところ。本年は先方で受入れるだけでもよいように申して参りましたのであります。

資格はなるべくロータリアンの子弟を希望しているのでありますが、なければ別にそれにこだわらぬでもよく、英語に堪能で、学術優良の高校二、三年の男女となっております。一年間の学費と滞在の面倒をみてくれるのですが、日本からニューヨークまでの旅費は本人において負担しなければならぬので

あります。

御希望のクラブがありましたら、ガバナーまで御申出で願います。

○ 1960年国際協議会

(The International Assembly 1960)

1960年の国際協議会は例年の通りニューヨーク州レーク・プラシッドで5月19日より25日まで開催されることになりました。360区よりはガバナー・ノミニー佐治博君が参加されます。国際協議会終了後は引続いて行なわれるマイアミ・ビーチの国際大会に出席される予定であります。

○ 追悼

(In Memoriam)

ロータリーを築いた人と称せられていた Chesley Reynolds Perry 君が 88 才で 2 月 25 日に急逝されたことが R. I. より報せられてきました。

Ches 君は土着のシカゴ市民で 1908 年にシカゴロータリークラブに加入し、ロータリーの創設者 Paul Harris を助けてロータリーの拡大に貢献し、全米のロータリークラブの結合を提案したのであります。そして 1910 年に 16 のロータリークラブの代表者の会合を催したのがロータリーの第一回の大会であって、その時 Paul は会長に、Perry は事務総長に選任せられて、1942 年の退任まで 32 年間勤めたのであります。

総てのロータリアンは R. I. を築いた Ches Perry のこの功績の恩恵をうけにいもものはないといつてよいのであります。彼の偉業を継ぐことがロータリアンの責務であるとさえいわれております。

こゝに謹んで哀悼の意を表します。

○ 1960年度米山奨学金支給

(1960 Yoneyama Fund Fellowship)

米山記念奨学会において 1960 年度奨学金支給者を次の通り決定いたしました。

氏名	国籍	研究学科	在籍大学
1. Anwarul Azim	パキスタン	農学	東京大学
2. 黄進輝	台湾	化学工業	"
3. Tamchai Kambhato	タイ	電気	"
4. Mahatim Singh	印度	農芸化学	"
5. M. Golam Kibria Joarder	パキスタン	繊維	東京工業大
6. Nguyen Dai Ca	ベトナム	物理	京都大学
7. 石榮煒	台湾	応用化学	東京大学
8. 陳晋章	香港	薬学	福岡大学
9. Jose S. Concepcion			
10. Abu Syeed Muhammed Shahid	パキスタン	繊維	東京工業大

11. Nariman K. Irani 印度 漁 撈 東京水産大
12. S. Hirudia Raj " 電 気 東京大学
13. P. D. S. グナティラカ
セイロン " "
14. ジャヤシンハ " 製 塩 "
15. S. ジャパン イラン 電 気 "

○ 魚津 R.C 例会場変更

(Uotsu R. C. Meeting Place Changed)

魚津 R. C では三月第1例会より下記の場所に例会場を変更する旨の通知を受けました。

新川信用金庫三階ホール

魚津市真成寺町43 (電話341, 914)

電鉄魚津駅下車五分, 防火建商店街

○ 岡谷仮 R.C 発足

(Okaya Provisional R. C. Organized)

諏訪 R. C がスポンサークラブとして, また同クラブの佐藤元一郎君が特別代表として御尽力願いました岡谷仮 R. C は2月23日発会式を挙げられました。

事務所 岡谷市3333 岡谷商工会議所

例会場 同上

例会日 火曜日 12.30

会 長 川村 保

幹 事 高橋 明

○ 伊那仮 R.C 設立

(Ina Provisional R. C. Organized)

伊那仮 R. C がこれも諏訪 R. C のスポンサーで同クラブの寺島清七君が特別代表となられて, 2月25日結成せられました。

事務所 伊那市錦町 伊那商工会議所

例会場 伊那市旭町 梅花亭

例会日 木曜日 12.30

会 長 長田頼利

幹 事 百瀬 博

○ 350 区の小樽南ロータリークラブ承認

(Otaru-South R. C. in 350 District Admitted)

当地区の各クラブへの報告を省略するため, ガバナーに周知方を依頼されましたので, こゝに記載いたします。

事務所 小樽市花園町西三丁目一番地

北洋相互銀行小樽支店

例会場 小樽市山ノ上町 海陽亭

例会日 金曜日 12.30

会 長 神野新三

幹 事 山口直喜

○ ロータリー奨学金の寄附

(Contribution to Rotary Foundation)

1960年2月中に御払込を受けました。ロータリー財団奨学金寄附は, 下記の通りであります。御協力を感謝いたします。

クラブ名	献金額	新会員 @\$ 10	旧会員 @\$ 1
名古屋北	10,800		30
中津川	28,800	8	
諏訪	6,660		@50\$ 37
岐阜	7,200	2	
魚津	16,920	2	27
美濃	7,200	2	
名古屋	32,400	9	
計	109,980	23	94

○ Rotary Today

1960年2月18日現在の世界におけるロータリークラブ数は 10466. その会員は 480,500 名であります。

第360区 1960年度 1 月分出席率表

今月 順位	クラブ名	例会数	今月 末 会 員 数	対期 初 増 減	出席 率 出 席 上 の 会 員 数	出席率 (%)
1	碧 南	4	24	=	24	100.00
1	金 沢 東	5	51	+ 4	51	100.00
1	三 島	4	28	- 1	28	100.00
1	沼 津	4	51	+ 1	51	100.00
1	瀬 戸	4	24	+ 2	24	100.00
1	多 治 見	4	44	+ 6	44	100.00
1	豊 橋 北	4	37	+ 2	37	100.00
1	吉 原	4	43	+ 3	43	100.00
9	名古屋西	4	65	+ 1	65	99.61
10	熱 海	4	45	+ 3	45	99.44
11	伊 東	4	34	+ 1	34	99.26
12	高 岡	4	42	+ 5	42	98.90
13	岡 崎	4	40	+ 5	40	98.75
14	豊 川	5	24	+ 3	24	98.34
15	浜 松	4	59	+ 2	59	98.30
16	刈 谷	5	35	+ 3	35	98.13
17	浜 松 東	4	38	+ 5	38	98.03
18	一 宮	4	51	+ 1	51	97.77
19	豊 橋	4	53	=	51	97.55
20	安 城	4	29	- 1	29	97.41
21	四 日 市	4	68	+ 4	65	97.31
22	尾 西	4	46	- 1	46	97.28
23	清 水	4	50	+ 1	50	96.97
24	静 岡 東	4	28	+ 3	28	96.36
25	岐 阜	4	62	+ 2	61	95.31
26	津	4	39	+ 4	37	95.95
27	名古屋東	5	29	+ 2	29	95.10
28	岐 阜 南	4	40	+ 3	40	95.00
29	小 松	4	45	+ 6	45	94.99
30	半 田	4	35	- 1	35	94.29
	平均出席率 (55クラブ)					93.63
31	美 濃	4	27	+ 2	27	93.51
32	上 野	4	42	+ 3	42	93.46
33	名古屋北	4	30	+ 7	30	93.33
34	津 島	4	42	+ 9	41	93.29

今月 順位	クラブ名	例会数	今月 末 会 員 数	対期 初 増 減	出席 率 出 席 上 の 会 員 数	出席率 (%)
35	蒲 郡	4	38	+ 4	37	93.17
36	伊 勢	4	42	+ 5	39	92.31
37	金 沢	4	71	+ 6	71	92.10
38	諏 訪	4	38	+ 1	38	90.62
39	富 山	4	61	+ 9	61	90.49
40	名 古 屋	4	162	+15	159	90.22
41	静 岡	5	68	+ 5	66	90.04
42	飯 田	4	35	+ 1	35	90.00
43	松 阪	4	41	=	41	89.02
44	魚 津	4	33	+ 4	33	87.88
45	礪 波	5	28	- 1	28	87.86
46	大 垣	4	42	+ 1	41	87.81
47	松 本	4	44	+ 4	43	87.21
47	名古屋南	4	43	+ 4	43	87.21
49	桑 名	5	36	+ 2	36	86.66
50	高 山	4	32	+ 2	32	85.94
51	四日市北	4	23	+ 3	23	85.87
52	西 尾	4	35	+ 3	35	83.41
53	七 尾	4	28	- 1	28	82.14
54	上 田	4	34	=	34	78.00
55	中 津 川	4	35	+ 5	35	77.14
	合 計		2,369	+161	2,349	5,149.74

誤謬訂正

- 1960年1月出席率表中25位大垣とあるは岡崎の誤りにつき訂正いたします。
- 名古屋西1月出席率が99.23%と訂正になりましたので順位が12位名古屋西、13位浜松東14位碧南に変わりました。

第 360 区

ガバナー事務所

浜松市鍛冶町124

株式会社松菱内

山岸勇次郎

電話 ② - 0111